



Visit  
DTV.gov

# 數位電視轉換

數位電視轉換須知

夏威夷數位電視轉換 – 2009 年 1 月 15 日



我應當做些什麼才能做好準備？

您有三個選擇：

**1** 將現有的類比電視連接到類比與數位轉換盒上。類比與數位轉換盒在商店有售，需要一次性花費 40~70 美元。為了幫助消費者支付轉換盒的費用，美國政府將給每個家庭兩張 40 美元的優惠券。（請注意：這些優惠券在寄出後 90 天即過期，且需在 2008 年 12 月初索取，才能保證在夏威夷進行數位電視轉換之日寄到。）要瞭解有關優惠券的更多資訊，清瀏覽網站 [www.DTV2009.gov](http://www.DTV2009.gov)，致電 1-888-388-2009（語音電話）或 1-877-530-2634（電傳打字機）。此外，若接收類比頻道 2-51 的效果較好，則應該不需要新天線。或者

**2** 購買數位電視（即帶有數位調整器的電視）。請記住，您不需要購買高畫質電視（HDTV）即可享受數位播送電視。您只需要購買一臺數位電視機（或一臺類比電視連接到一個類比與數位轉換盒）。此外，若使用現有的天線接收類比頻道 2-51 的效果較好，則應該不需要新天線。或者

**3** 購付費電視服務。如果您的電視能透過付費服務（如閉路電視和衛星電視）接收當地電視節目，則應已經做好了數位電視轉換。不要求閉路電視公司將任何頻道轉換成數位撥放。但是，如果您的電視不能透過付費服務接收當地電視節目，則需要類比與數位轉換盒才能看數位節目。

什麼是 DTV（數位電視）轉換？

目前，許多無線電視轉播站同時使用類比與數位兩種格式播送電視信號。在 2009 年 1 月 15 日中午，全功率電視轉播站只播送數位信號。轉換成數位電視會影響那些透過屋頂天線或小耳朵看免費電視的人。如果您使用類比電視看電視節目的話，則必須在 2009 年 1 月 15 日之前採取行動。可愛島（Kaua'i）居民暫時不做數位電視轉換，因此該島島居民無需採取任何行動。

我們為什麼要轉換？

轉換是聯邦法律要求的，因為這樣可以讓出很多頻率由警察、消防人員和急救人員通信時使用，讓電視臺能夠提供選擇種類更多、圖像和聲音質量更好的節目，而且可以有更高級的商用無線服務。

瞭解詳情：

1-888-CALL-FCC（語音電話）

[DTV.gov/Hawaii](http://DTV.gov/Hawaii)

1-888-TELL-FCC（TTY）

在夏威夷請撥打 541-2389 或 541-2390 或郵寄電子郵件 [HawaiiDTVtransition@fcc.gov](mailto:HawaiiDTVtransition@fcc.gov)